우리말 어휘의 시간을 읽다

시계

오늘의 뜻에서 옛 문헌까지



오늘의 뜻

시간을 재거나 시각을 나타내는 기계나 장치를 통틀어 이르는 말.

문헌의 첫 기록
19세기

수록 용례
8개

수록 내용
뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.
문헌 속 한자 61자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.

우리가 알고있는 '시계'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다.

> 시간을 재거나 시각을 나타내는 기계나 장치를 통틀어 이르는 말.

시계의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

시계의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

표기 · 근거	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기
시계 사전 표기 요약	—	—	—	—	●→	●→
時計 사전 표기 요약	—	—	—	—	●→	●→
시게 문헌 수록 표기	—	—	—	—	—	●→

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약**: 사전의 표기 변화 요약입니다.
- **문헌 수록 표기**: 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 3종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. '현재'는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 시계
  19세기20세기현재
- 時計
  19세기20세기
- 시게
  20세기

원자료의 전체 표기 목록 3종
시계, 시게, 時計

시계의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사전의 어원·변화 설명
소제목은 읽기를 위한 편집 안내

옛 표기와 등장 시기

‘시계’는 19세기에서부터 한글로 표기된 ‘시계’나 한자로 표기된 ‘時計’가 나타난다.

표기와 소리의 특징

20세기에는 ‘시게’로 표기한 사례도 나타난다. 당시 ‘계, 례, 몌, 폐, 혜’는 ‘ㅖ’가 이중 모음으로 발음되지 않는 경우가 많아 실제 발음대로 ‘게, 레, 메, 페, 헤’로 적는 일이 많았다.

문헌 속의 시계

전체 용례 8개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

19세기 시계, 時計 용례 4개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
시계, 時計

출처 1889 사민필지 48

용례 01

문헌 용례

문ᄃᆞᄂᆞᆫ 믈건을 의론컨대 풍류 연쟝과 사긔와 시계를 잘 문ᄃᆞᆯ며.

현대어 풀이

만드는 물건을 의론컨대 풍류 연장과 사기와 시계를 잘 만들며.

출처 1898 독립신문 2월 8일 제16호 1면

용례 02

문헌 용례

셜령 시계가 보기에 훈륭ᄒᆞ고 금과 보셕으로 쑴인 시계나 그 시계가 시를 맛쵸지 아니ᄒᆞᆯ 것 곳ᄒᆞ면 그것은 시계가 아니라 일기 갑진 물건이라.

현대어 풀이

설령 시계가 보기에 훌륭하고 금과 보석으로 꾸민 시계나 그 시계가 시를 맞추지 않을 것 같으면 그것은 시계가 아니라 일개 값진 물건이라.

출처 1899년11월20일 경향신문 제1호-제52호:2ㄱ

용례 03

문헌 용례

졔즁원 봉적 거월 이십ᄉᆞ일 오젼 세 시에 도적놈이 남문 밧 졔즁원에 드러와 안경 시계 양혜 등물을 도적ᄒᆞ여 갓ᄂᆞᆫᄃᆡ.

현대어 풀이

제중원 봉적 거월 이십사 일 오전 세 시에 도적놈이 남문 밖 제중원에 들어와 안경 시계 양혜 등물을 도적하여 갔는데.

출처 1899 황성신문 9월 4일 4면

용례 04

문헌 용례

本 商店에셔 時計 及 附屬品과 馬具를 各樣 上品으로 備置ᄒᆞ고.

현대어 풀이

본 상점에서 시계 및 부속품과 마구를 각종 좋은 물건으로 비치하고.

20세기 시계, 시게, 時計 용례 4개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

시계, 시게, 時計

출처 1920 동아일보 8월 19일 4면

용례 05

문헌 용례

시게가 여덜 번을 첫스니 서울 가는 여덜 시 반 막차가 얼마 안이면 안양 뎡거장을 지나갈 것이요.

현대어 풀이

시계가 여덟 번을 쳤으니 서울 가는 여덟 시 반 막차가 얼마 아니면 안양 정거장을 지나갈 것이오.

출처 1921 동아일보 3월20일 3

용례 06

문헌 용례

졸업싱 삼십오 명 대표로 전경석(全景錫) 군이 졸업증서를 밧고 상품으로 동교에서 우등싱 전경석에게 시계 한 개를 주고.

현대어 풀이

졸업생 삼십오 명 대표로 전경석 군이 졸업증서를 받고 상품으로 동교에서 우등생 전경석에게 시계 한 개를 주고.

출처 1931 조선일보 5월 8일 7면

용례 07

문헌 용례

근일 진주 읍내에는 진주 재판소 검사집 판사집 경찰서 순사부장집 자혜병원장집 고등보통학교 교장집 일본인 절 기타 십여 처에 들어가서 현금과 시계 등 금품을 절취하야 간 사건이 매일 잇스되.

현대어 풀이

근일 진주 읍내에는 진주 재판소 검사 집 판사 집 순사부장 집 자혜병원장 집 고등보통학교 교장 집 일본인 절 기타 십여 처에 들어가서 현금과 시계 등 금품을 절취하여 간 사건이 매일 있되.

출처 1909 대한매일신보 3월16일 3면

용례 08

문헌 용례

本人이 路上에셔 時計壹 個를 拾得ᄒᆞ얏ᄉᆞ오니 遺失ᄒᆞ신 이ᄂᆞᆫ 本人家로 來覓ᄒᆞ시오.

현대어 풀이

제가 길 위에서 시계 한 개를 주웠으니 잃으신 이는 제 집으로 찾아오시오.

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

시계의 보충 설명

‘시계’는 일본어 ‘時計(とけい, 도케이)’를 우리나라 한자음 ‘시계’로 읽어 차용한 말이다. 일본어 ‘とけい’는 중국 주나라 때 위도 측정기로 만들어졌고 후대에 해시계로 사용된 ‘土圭(tǔ guī, 투규)’에서 온 말로 보고 있으나 소리를 본떴다고 보는 등의 다른 어원설도 있다. 일본에서는 ‘土圭’라고 적으며 해시계를 가리키는 말로 쓰고 있었다. 1551년 가톨릭 선교사 하비에르가 바친 물건에 서양 시계가 포함되었으며 이후 일본에서는 서양식 시계를 자체적으로 제작하여 사용하면서 ‘時計’라고 적었다. 다른 한자 표기를 쓰기도 하였지만 ‘時計’라고 적는 방법이 퍼지면서 이 한자로 정착되었다. 중국에도 서양 시계가 전해지면서 이를 ‘自鳴鐘’이라 하였고 이 말이 전해져 우리말에서도 ‘자명종’이라고 하였지만 일본에서는 ‘時計’라는 말을 사용하였다. ##중국어와 일본어로부터 각각 말을 차용한 우리말에서는 ‘자명종’과 ‘시계’가 다른 뜻으로 사용된다. 1884년 ≪漢城旬報(한성순보)≫에 탁상시계를 뜻하는 ‘置時計(치시계)’와 벽시계를 뜻하는 ‘掛時計(괘시계)’가 쓰인 것이 확인되지만, ‘시계’라는 단어가 널리 쓰인 것은 1890년대 이후였다. 그렇지만 ‘時計’라는 말 자체는 18세기 말에 편찬된 이덕무의 ≪청장관전서≫에도 등장한다. ≪청장관전서≫에서 일본의 문물을 소개하면서 일본어에서 ‘자명종’을 ‘時計’라고 한다고 기록하였다. 일본어에서 차용한 ‘시계’의 쓰임이 확산되기 전에는 ‘시진종(時辰鐘)’, ‘시진표(時辰表)’, ‘종표(鐘表)’, ‘시표(時表)’ 등 중국계 차용어가 쓰이기도 하였다. 중국어에서는 손목시계나 회중시계는 ‘表(표)’라 하고 나머지 시계는 ‘鐘(종)’이라고 하므로 이들은 괘종시계나 손목시계 등 우리가 세분하여 부르기도 하는 다양한 시계를 가리키는 말들로 사용된 것이다.

시계 관련 낱말

- 
  자명종명사미리 정해 놓은 시각이 되면 저절로 소리가 나도록 장치가 되어 있는 시계.관련된 말의 뜻기초사전에서 읽기 ↗

시계의 참고문헌

사전 편찬 참고자료

- 前田富祺 감수　2005　日本語源大辞典　小学館
- 정찬호　2020　성냥　좋은땅

자료 출처

이 자료는 ‘단어의 역사’의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

history.wordrow.kr · 시계의 뜻과 역사

한자 한눈에 보기

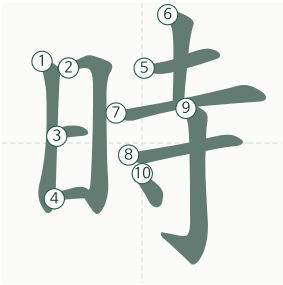
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

時

뜻·음 때 시

총 10획 · 부수 日





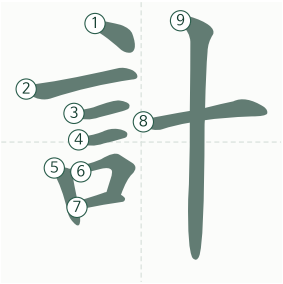
hanja.wordrow.kr/한자/時/

計

뜻·음 셀 계

총 9획 · 부수 言





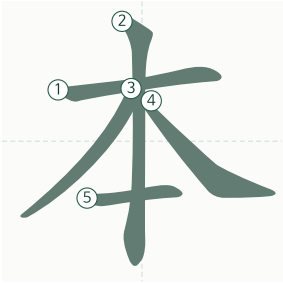
hanja.wordrow.kr/한자/計/

本

뜻·음 근본 본

총 5획 · 부수 木





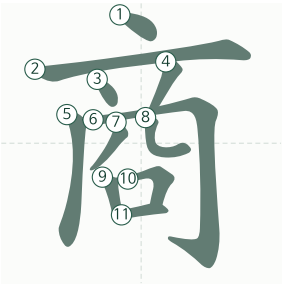
hanja.wordrow.kr/한자/本/

商

뜻·음 장사 상

총 11획 · 부수 口





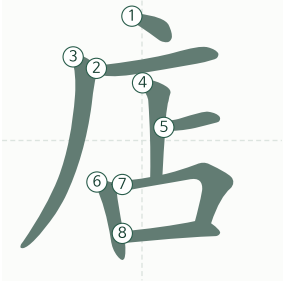
hanja.wordrow.kr/한자/商/

店

뜻·음 가게 점

총 8획 · 부수 广





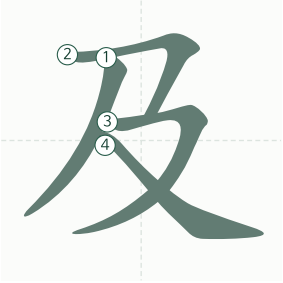
hanja.wordrow.kr/한자/店/

及

뜻·음 미칠 급

총 4획 · 부수 又





hanja.wordrow.kr/한자/及/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

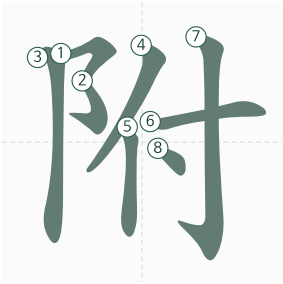
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

附

뜻·음 붙을 부

총 8획 · 부수 阜





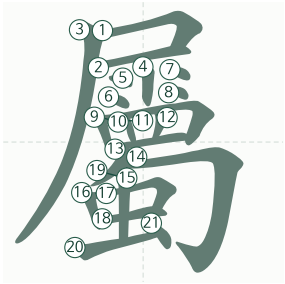
hanja.wordrow.kr/한자/附/

屬

뜻·음 붙일 속

총 21획 · 부수 尸





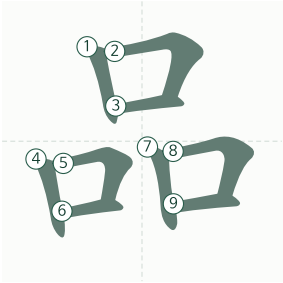
hanja.wordrow.kr/한자/屬/

品

뜻·음 물건 품

총 9획 · 부수 口





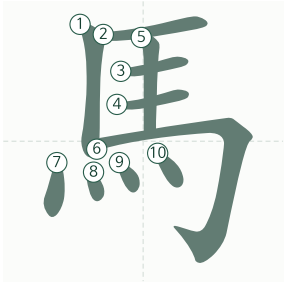
hanja.wordrow.kr/한자/品/

馬

뜻·음 말 마

총 10획 · 부수 馬





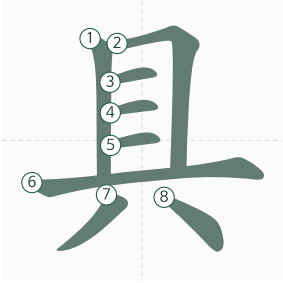
hanja.wordrow.kr/한자/馬/

具

뜻·음 갖출 구

총 8획 · 부수 八





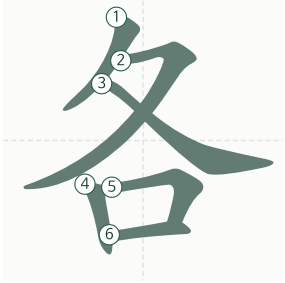
hanja.wordrow.kr/한자/具/

各

뜻·음 각각 각

총 6획 · 부수 口





hanja.wordrow.kr/한자/各/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

3 / 11 · 61자

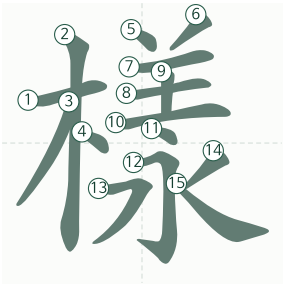
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

樣

뜻·음 모양 양

총 15획 · 부수 木



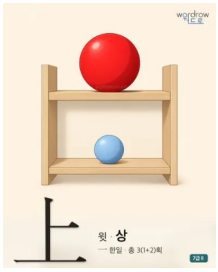


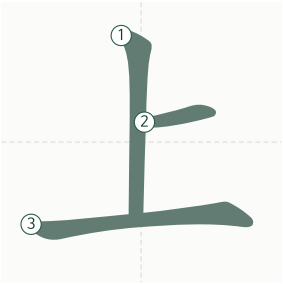
hanja.wordrow.kr/한자/樣/

上

뜻·음 윗 상

총 3획 · 부수 一





hanja.wordrow.kr/한자/上/

備

뜻·음 갖출 비

총 12획 · 부수 人



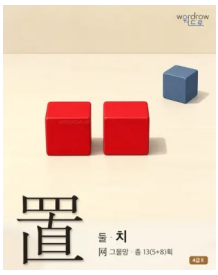


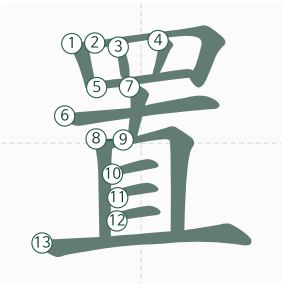
hanja.wordrow.kr/한자/備/

置

뜻·음 둘[措] 치

총 13획 · 부수 网





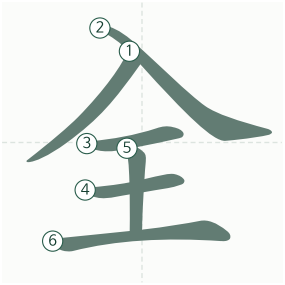
hanja.wordrow.kr/한자/置/

全

뜻·음 온전 전

총 6획 · 부수 入





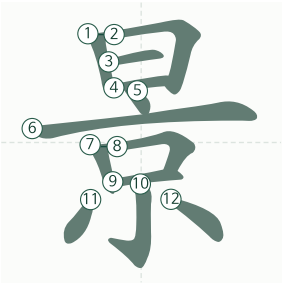
hanja.wordrow.kr/한자/全/

景

뜻·음 볕 경

총 12획 · 부수 日





hanja.wordrow.kr/한자/景/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

4 / 11 · 61자

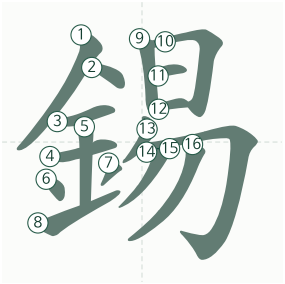
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

錫

뜻·음 주석 석

총 16획 · 부수 金





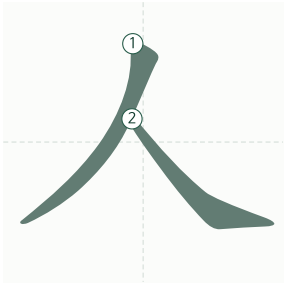
hanja.wordrow.kr/한자/錫/

人

뜻·음 사람 인

총 2획 · 부수 人





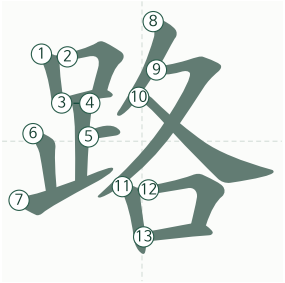
hanja.wordrow.kr/한자/人/

路

뜻·음 길 로

총 13획 · 부수 足





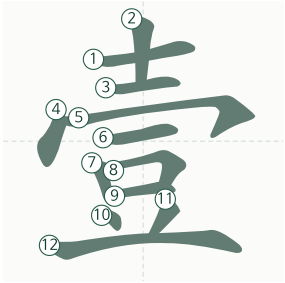
hanja.wordrow.kr/한자/路/

壹

뜻·음 한·갖은한 일

총 12획 · 부수 士





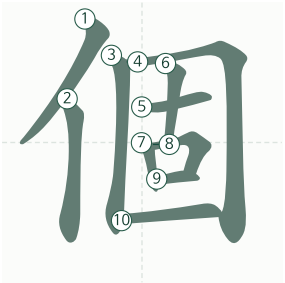
hanja.wordrow.kr/한자/壹/

個

뜻·음 낱 개

총 10획 · 부수 人





hanja.wordrow.kr/한자/個/

拾

뜻·음 주울 습 / 열 십

총 9획 · 부수 手





hanja.wordrow.kr/한자/拾/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사
사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

5 / 11 · 61자

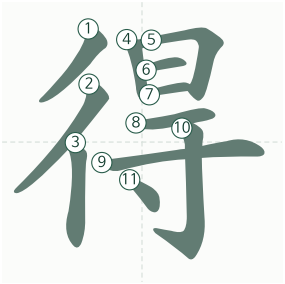
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

得

뜻·음 얻을 득

총 11획 · 부수 彳





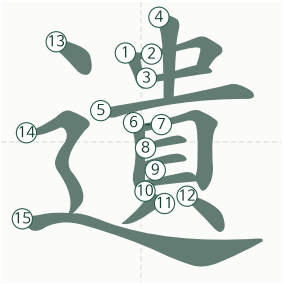
hanja.wordrow.kr/한자/得/

遺

뜻·음 남길 유

총 16획 · 부수 辶





사전 16획 · 획순 그림 15획

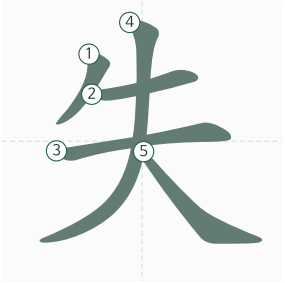
hanja.wordrow.kr/한자/遺/

失

뜻·음 잃을 실

총 5획 · 부수 大





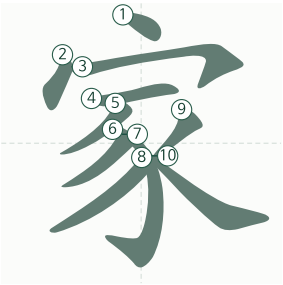
hanja.wordrow.kr/한자/失/

家

뜻·음 집 가

총 10획 · 부수 宀





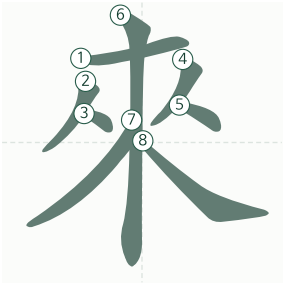
hanja.wordrow.kr/한자/家/

來

뜻·음 올 래

총 8획 · 부수 人





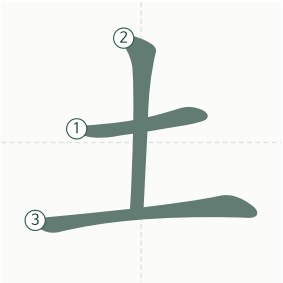
hanja.wordrow.kr/한자/來/

土

뜻·음 흙 토

총 3획 · 부수 土





hanja.wordrow.kr/한자/土/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

6 / 11 · 61자

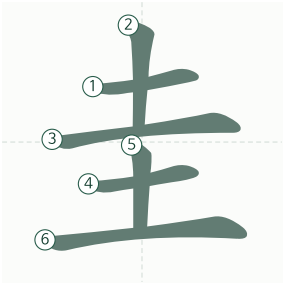
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

圭

뜻·음 서옥(瑞玉)·쌍토 규

총 6획 · 부수 土





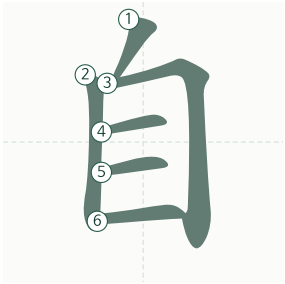
hanja.wordrow.kr/한자/圭/

自

뜻·음 스스로 자

총 6획 · 부수 自





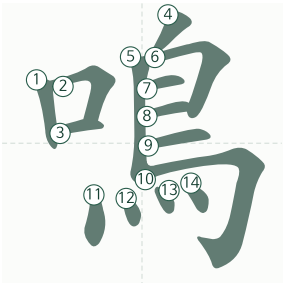
hanja.wordrow.kr/한자/自/

鳴

뜻·음 울 명

총 14획 · 부수 鳥





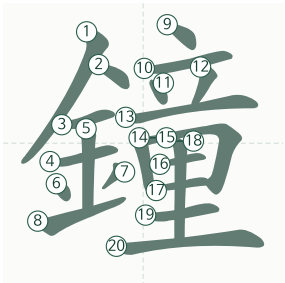
hanja.wordrow.kr/한자/鳴/

鐘

뜻·음 쇠북 종

총 20획 · 부수 金





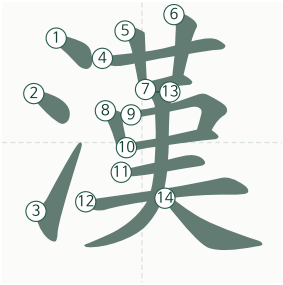
hanja.wordrow.kr/한자/鐘/

漢

뜻·음 한수·한나라 한

총 14획 · 부수 水





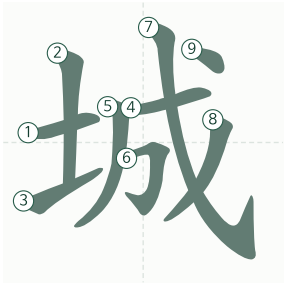
hanja.wordrow.kr/한자/漢/

城

뜻·음 재 성

총 10획 · 부수 土





사전 10획 · 획순 그림 9획

hanja.wordrow.kr/한자/城/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

7 / 11 · 61자

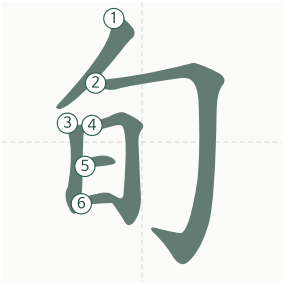
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

旬

뜻·음 열흘 순

총 6획 · 부수 日





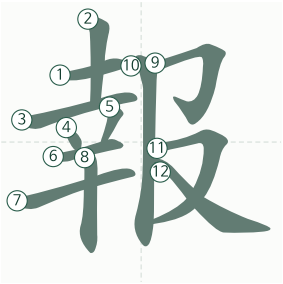
hanja.wordrow.kr/한자/旬/

報

뜻·음 갚을·알릴 보

총 12획 · 부수 土





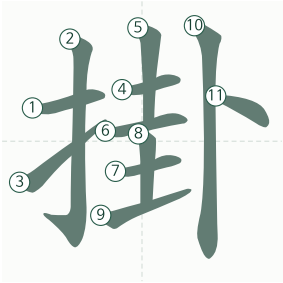
hanja.wordrow.kr/한자/報/

掛

뜻·음 걸[懸] 괘

총 11획 · 부수 手





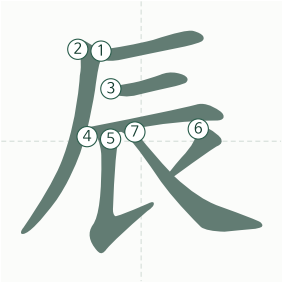
hanja.wordrow.kr/한자/掛/

辰

뜻·음 별 진 / 때 신

총 7획 · 부수 辰





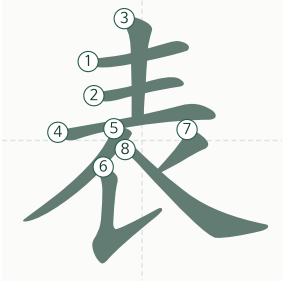
hanja.wordrow.kr/한자/辰/

表

뜻·음 겉 표

총 8획 · 부수 衣



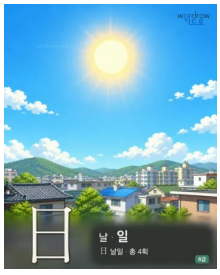


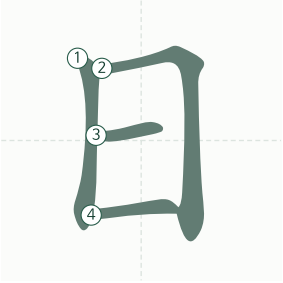
hanja.wordrow.kr/한자/表/

日

뜻·음 날 일

총 4획 · 부수 日





hanja.wordrow.kr/한자/日/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

8 / 11 · 61자

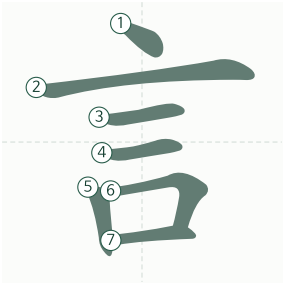
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

言

뜻·음 말씀 언

총 7획 · 부수 言





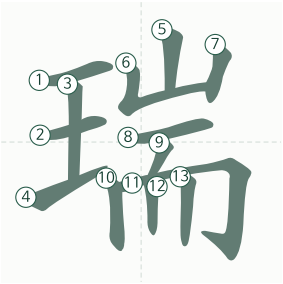
hanja.wordrow.kr/한자/言/

瑞

뜻·음 상서 서

총 13획 · 부수 玉



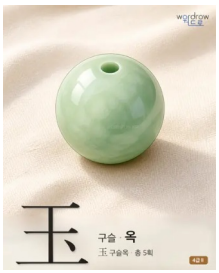


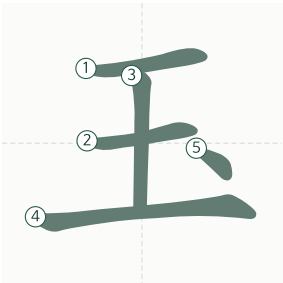
hanja.wordrow.kr/한자/瑞/

玉

뜻·음 구슬 옥

총 5획 · 부수 玉





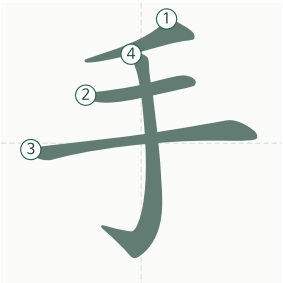
hanja.wordrow.kr/한자/玉/

手

뜻·음 손 수

총 4획 · 부수 手





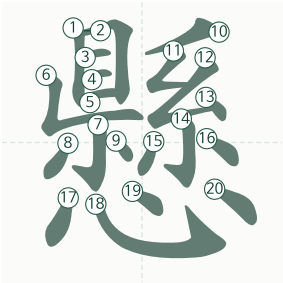
hanja.wordrow.kr/한자/手/

懸

뜻·음 달[繫] 현

총 20획 · 부수 心





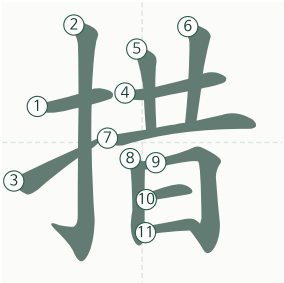
hanja.wordrow.kr/한자/懸/

措

뜻·음 둘[置] 조

총 11획 · 부수 手





hanja.wordrow.kr/한자/措/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

9 / 11 · 61자

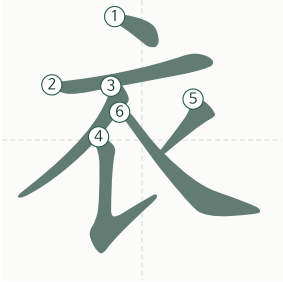
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

衣

뜻·음 옷 의

총 6획 · 부수 衣





hanja.wordrow.kr/한자/衣/

金

뜻·음 쇠 금 / 성(姓) 김

총 8획 · 부수 金

본문 金





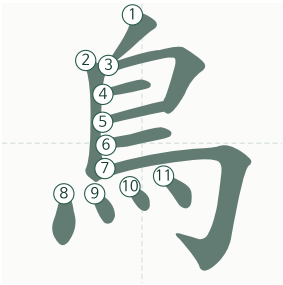
hanja.wordrow.kr/한자/金/

鳥

뜻·음 새 조

총 11획 · 부수 鳥





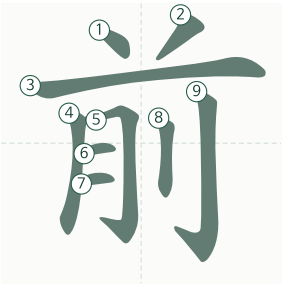
hanja.wordrow.kr/한자/鳥/

前

뜻·음 앞 전

총 9획 · 부수 刀





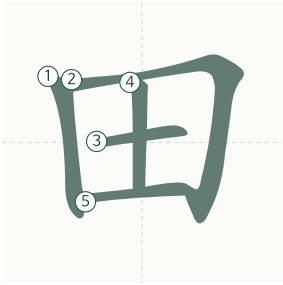
hanja.wordrow.kr/한자/前/

田

뜻·음 밭 전

총 5획 · 부수 田





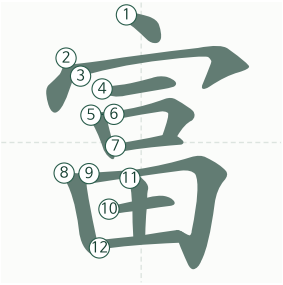
hanja.wordrow.kr/한자/田/

富

뜻·음 부자 부

총 12획 · 부수 宀





hanja.wordrow.kr/한자/富/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

10 / 11 · 61자

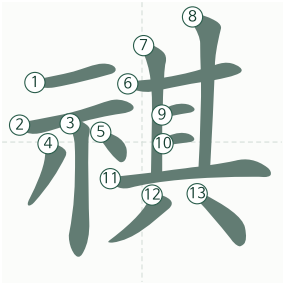
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

祺

뜻·음 길할 기

총 13획 · 부수 示





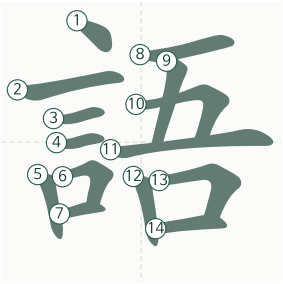
hanja.wordrow.kr/한자/祺/

語

뜻·음 말씀 어

총 14획 · 부수 言





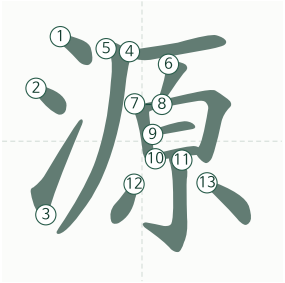
hanja.wordrow.kr/한자/語/

源

뜻·음 근원 원

총 13획 · 부수 水





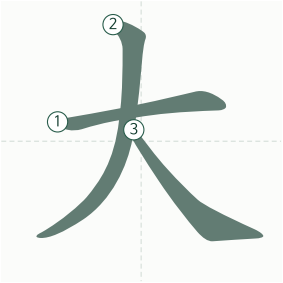
hanja.wordrow.kr/한자/源/

大

뜻·음 큰 대

총 3획 · 부수 大





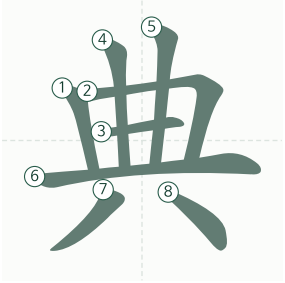
hanja.wordrow.kr/한자/大/

典

뜻·음 법 전

총 8획 · 부수 八





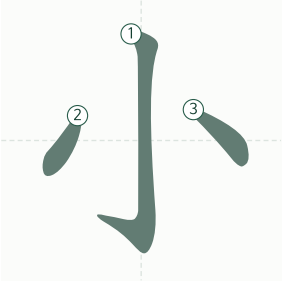
hanja.wordrow.kr/한자/典/

小

뜻·음 작을 소

총 3획 · 부수 小





hanja.wordrow.kr/한자/小/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사
사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

11 / 11 · 61자

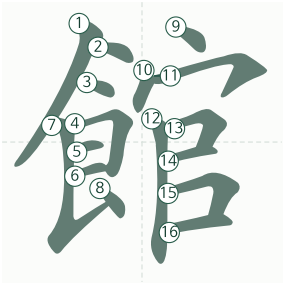
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

館

뜻·음 집 관

총 17획 · 부수 食





사전 17획 · 획순 그림 16획

hanja.wordrow.kr/한자/館/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사
사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다. 사전 상세 항목이 없는 본문 한자: 覓 · 网 · 辞 · 学.